

ULUTALA ILOGA O LE VAIASO NA SE'I MAVAE

- Fautuaina matua e leoleo i pati o faauuga i Kalaiesetete ina ia tausisia tuutuuga o le puipuiga o fanau i lalo o le 18 tausaga
- Luiina le faamaonia o se suesuega e sili atu ausiga a fanau tama i a'oga a tama i lo a'oga tuufaatasi
- Faatau atu se vaega o mea totino a le Unitec
- Tatala falea'oga fou MIT i Otago \$100 miliona le tau
- Faaopoopoina pea numera tamaiti a'oga mai fafo i Niu Sila



MANUMALO A'IA'I: O le tama o Julian Savea na tu'ia le fao mulimuli i le tapuni o le pusa e momoli atu ai Egelani i lona nofoaga tumau. Fai mai se tamaitiiti, e lelei matou e lua 'au, a faaletonu le Manu, a o lea e iai le Olopeleki.

Ata: Gettys Image 2014

Patipatia tautua a Patisepa Tuafuti i le Iunivesite a Aukilani

O le po o le Aso Lulu o le vaiaso na se'i tuana'i na faia ai se sauniga fiafia i le maota o le Manhattan i Aukilani, e patipatia ai le tautua a le susuga i le faia'oga, Patisepa Tuafuti, i le iunivesite a Aukilani. O se sauniga foi e faamavae ai faatasi ma nisi o uso a faiaoga o le a tuua tiute sa galulue ai i lenei a'oga.

Sa auai taiulu o le Matata tau A'oga, ae faapea faatonu o isi matagaluega a le iunivesite, faatasi ma uo mamae ma paaga a i latou.

Ua lata i se luasefulu tausaga o le tautua a Tuafuti i le iunivesite a Aukilani, amata mai lava i le taimi a o tutoatasi Epsom o se A'oga Faafaia'oga a le taulaga e aulia mai lenei taimi.

O le susuga a le faia'oga e le tau faailoaina i le toatele ua silafia.

Na amata lana tautua o se faia'oga tulaga-lua i Magele ma Otago, ae faapea foi le matata eseele a le Unitec. Mulimuli ane ua maua se avanoa e galue ai mo le mata-galuega i lalo o le ofisa Pacific Advisory mo Aukilani.

Na sosoo ai ma le tofiga faia'oga i le A'oga Faafaia'oga (ACE), lea na avea ma se itutino o le Iunivesite a Aukilani.

E 8 tausaga na avea ai ma se faia'oga sinia, ma na iloga sona sao i le atiina a'e o le silapasi a le iunivesite, atoa foi faiga e lagolagoina ai le aua'oga mai faiganuu a le Pasefika. Sa iai se taimi na ia iloina ai le mana'oga mo le gagana Peretania, faapitoa



Patisepa Tuafuti, Faiaoga Sinia Iunivesite a Aukilani, ua sauni e faamatuu atu nisi vaega o tiute.

le 'autino matutua. O lea na ia faatagaina ai le tapenaina o galuega tusitusi i le gagana Samoa. E toatele le mamalu o faia'oga matutua sa avea Patisepa ma o latou faia'oga. Latou te faafetaia lana fesoasoani a o avea ma ni teine/tama a'oga.

A o le mataupu sa iloa ai le tautua a Patisepa o mea tau i a'oga i gagana e lua. O lana matua tauave lea na atia'e ai ona tomiai a'oa'o ma faapea foi ona fa'aaogaina ai e le iunivesite i ana poroketi ma auaunaga

masani. E tele ni poroketi na galue ai i mea taulegagana Samoa. O nisi o pepa na ia faaulufaleina i le silapasi o A'oga (Education) a Aukilani o na e a'oa'o ai le gagana Samoa—e fiafia faia'oga ma pule papalagi e auai.

O Patisepa le tasi sa iai i le amataga i le tauluina mai o le polokalame i gagana e lua i totonu o Aukilani i Saute. O ia o se sui faavae o le Ulimasao, o le faalapopotoga na faavaeina faapitoa e lagolagoina nei polokalame mo se manuia o fanau a Samoa i totonu o a'oga.

O le susuga ia Tuafuti e afua mai lona tala i Samoa i le afioaga o Afega i le Tuamasaga. O lona tamā o Vaitimu Tuafuti Timoteo Tema. O le tuua o lona tamā o Tema sa faifeau i Elise lea ua iloa nei ia Tuvalu. E iai foi le sootaga ma Manono i lona tina.

Sa a'oa'oina lava i a'oga a le malo i Afega, ulufale foi i le Kolisi o Samoa ma Malifa i le A'oga Faafaia'oga mulimuli ane.

O le tausaga e 1976 na malaga mai ai i Niu Sila ma toe fa'aauau ai le faiva.

Sa ou fesili i le faia'oga poo le a le isi ana fuafuaga mo le lumana'i.

Na ia faapea mai ua manaomia e lana a'oga faata'ita'i lona taimi, talu ai e tele ni fuafuaga e fia faatino a ua leai se avanoa e fai ai 'ona o tiute o le galuega sa feagai ai.

O lana a'oga ta'alo (play school) lea e faatu i Magele ua atoa nei se 6 tausaga. O le igoa o le a'oga o Sonealofa.

Ae le gata foi i lona a o le toe lagaina o le tautua a le Ulimasao mo matua ma fanau Samoa o loo fiafia e auai i le polokalame i

Faasoa o le Vaiaso:

fetu a’e ma ni lumanai pe a uma taaloga

O loo usi nei le maimoa a le lalolagi e tapuaia faiva o a latou ’au o loo tausinio i le Ipu a le Lalolagi i le Soka, ma tau ane ai foi le vaai i le auta’a’alo. Amata mai lava i le suesuega pe fia sikoa a Pai, pe fia le totogi o Lafai, o ai ua saini sana konekarate faigaluega ma sea kalapu ta’uta’ua, atoa foi ni faasoa i fesili anoa e pei o lenei, Pe faape’i ni o latou lumanai pe a oo mai le taimi e uma ai so latou aogā o ni tama ta’a’alo faapolofesa?

Afai o se tama ta’alo e \$80 miliona tala lona totogi i le tausaga e pei o Ronaldo, ailoga e taua lea fesili ia te ia; auā e mautinoa e lava ma totoe lea vaegatupe e faavae ai se lumanai lelei mo ia ma sana fanau. E le taumate foi e maua ai se fesoasoani mo ona matua ma le aiga auā ua lava le faasoa.

Peitai o Ronaldo o le tasi mai le afe. E iai isi tama ta’a’alo e talanoa i le 50 i luga, a ua faatoateleina lava foi ua talanoa i le 30 aga’i i le 50, peitai o le vaega pito toatele ua talanoa i le miliona e tasi ma faasolo ifo ai.

I le taimi na saini ai le alii lakapi o Vaaiga Tuigamala mo le kalapu a Wigan i le \$1 miliona tala, sosoo le \$2.2 miliona mo Newcastle, o se pine iloga lea, o ni numera tetelē lava i lena taimi.

I nei aso ua sii le tau, e foliga ua le o toe faigata ona ofoina se miliona i se tama ta’alo ua iloa ai se taleni i se taaloga. A talanoa i taaloga, o le soka o le tupu pe a faaliu tupe le taua o taaloga i nei aso.

Tatou toe foi i le autu o la tatou faasoa. Pe o le a le tulaga o le lumanai o a tatou fetu ta’a’alo pe a uma taaloga?

E le o se fesili faigofie. Atonu ua iai ni su’esu’ega ua faia i ai i lea fesili taua. E iai foi fetu ua malolo mai i faiva sa feagai ai, ma, o latou na e maua ai se tali manino.

E manatua lelei le fale o le Tivoli i aso la sa fusu ai se tausoga—e mafai ona faapea, o ia le fetu o le faipele i na taimi auā sa siamupini i lana paga. A uma la se fusuaga ua malo ona o ane uma lea o le aiga, le ‘aufusu, le tapuaiga a le nuu e vagai le faamalama o le tamai potu lea e tapa ai le totogi. Pei uma lava e \$10 le malo ae \$5 le faia’ina. Ona ave lea o le \$10 ma le tapuaiga a le nuu, ae malolo le tama fusu, le faia’oga ma le aiga.

Ua mou atu na aso o fetu ma tau i ninii, o le malosi sa tu’i ona o se ta’uleleia o le tagata lava ia, le aiga aemaise le nuu. A gau mai ai pe ma’i, ona ave lea ma se faalavelave i le aiga auā e leai se inisiua e tausai ai.

I nei aso ua ese foi le taaviliga a fetu o le lagi. E le gata ua maua tau i lelei, maua le mamalu ma le viiga—e le ta’ua isi mea faaopopo—a ua vavala mai foi se ata o se lumanai mautu pe a litaea mai se taaloga.

I le tulai mai o le tala a Vaaiga Tuigamala, vaeane le suafa, i se talanoaga ma se alaata televise, na toe lagaina ai lenei fesili taua e faale talanoaina.



Michael Jones ma Vaaiga Tuigamala, taimi a o talavou, e feagai ma le amataga o taaloga faapolofesa

Pe atonu e tuua’iina le ela o le faatatau i tulaga o galuega ma le faatonutonuina, ae e iai ē na manatu e le oo le alii lakapi i sea tulaga; ua lava lona tamaoaiga mai ana taaloga e lagolago ai lana pisinisi i soo se fita e fesaga’i. E le fuatasi lea talitonuga.

O le vaega pito taua i lea talanoaga o le molimau a Tuigamala, e le’i iai sana fuafuaga numera lua, sa ia ta’ua le a’oga, peitai na te le’i faata’ita’ia lea auala.

O le isi faata’ita’iga lelei, o le faiva o Toaletai David Tua, lea na tapatautalia ona o le leaga o le pulega faatonu sa vaaia ana tupe ma meatotino. E taua ni lesona e a’oa’o mai ai mo a tatou fetu fou ua a’e mai i taaloga.

E manatu le faasoa e matua faigata i se tama ma se teine talavou, 17 i le 19 tausaga, ona ia taulima le fe’oma’iga e pauu faatasi ifo ma faamanuiaga. E le’i masani ona ‘u’u’ se afe tala i le lima, a o lenei ua sui faafuasei i le ’osi a le peni i ni sekone.

O nisi ua fa’aaoga se vaega o le totogi e faatau ai se fale mautu mo matua ma le aiga, o isi foi ua fa’aaoga e faatau ai se fanua—ni inivesi faapena e mautu ma anagata.

Ae e tele foi tala ua faalogo i ai i talavou ta’a’alo ua leiloloa tupe i le savili. Pe folo e le masini poka pe folo e faalavelave ma le alofa i aiga. E iai kalapu ua tapenaina ni tautua e lagolagoina a latou tagata ta’a’alo i le faia o ni filifiliga taua, ae ao foi i aiga—aemaise matua, ona fesoasoani.

I la tatou aganuu e tausai ma faaa’o’oga fanau ina ia toe aogā mai ia i tatou. E le uma mana’oga tauleaganuu, mana’oga faalelotoifale o aiga, lotu, ma faalavelave e manaomia ai le tupe.

Mo fanau ua faamanuiaina e ala i taaloga, o se faaosoosoga le avatu ma saga avatu. (E toe maua foi nisi tupe pe a saini nisi konekarate).

Ae pei ona ta’ua, o le tupe e lelea gofie i le savili, o le malosi e puleesea e le manu’a poo se faalavelave faafuase’i.

O le agaga o le faasoa, e mana’omia e alo ma a tatou fanau talenia ua faamanuiaina le lagolago faitele. Auā e le uma lenei olaga o pupula pea se fetu, o le moni lea faasaenisi.

“mafaufauga o le vaiaso”

Afai e le atiina a’e e le ALII le fale, e galulue fua o e atiina a’e. *Salamo 127.1*

Tala o le Vaiaso:

Avea fale ma le mativa o ni fili o le fanau

Ua avea le leai o ni fale ma le vaivai o le tamaoaiga o aiga o ni fili mo le fanau e feofea’i solo mai lea a’oga i lea a’oga. O le tulaga moni lea o loo matauina pea e fua i ripoti a nusipepa ma TV mai lea vaiaso i lea vaiaso. O ni molimau foi nei i le faamaoni o le ripoti a le Kulupu I le Mativa o Fanau (Child Poverty Action Group), na ta’ua ai le feofea’i solo o se mataupu o loo faalaugatasia ai a’oga i nofoaga e vaivai o latou tamaoaiga.

I Glen Innes ua tuua’iina ai e pulea’oga a lea aai le itiiti o avanoa o ni fale mautotogi taugofie, ua mafua ai ona tuua e aiga le aai mo nisi nofoaga.

Na ta’ua foi le galuega o loo fai a le malo e toe atia’e ona fale o le tasi mafuaaga. I le Poroketi Toe Atia’e o loo faagasolo nei a le malo, e 156 ni fale ua le o toe nofoia e aiga sa nonofo ai.

I le a’oga a Glenbrae e 30 pasene le aofa’i o tamaiti ua tuua lea a’oga e pei ona molimau le tamaitai pule o Lesley Elia. Faaalia e Elia o se tauiviga faifaiepa.

“E asi atu fale e o mai ai tamaiti ua leai,” o lana molimau lea i le sui o le Stuff.

E tuua’iina foi e le alii pule o Jonathan Hendricks le poroketi a le malo o loo faagasolo nei. E 17 ni tamaiti o lana a’oga ua toesea ma aafia ai fuafuaga tautupe a le a’oga. O loo totogi e le a’oga se faia’oga i ana tupe ona o lea mafuaaga.

O le faafitauli foi lea o loo feagai ma le itumalo o Waikato e pei ona faalauiloa mai i ni ripoti a le TV Maori ma nusipepa a lea itumalo.

E molimau uma nei ripoti i le tulaga faigata o loo feagai ma aiga e vaivai tamaoaiga, e mafua ai ona le mau umi i se nofoaga ae saili le itulagi e feoloolo le tau o fale totogi.

O i latou e amoina le maumau o le fanau, auā e oo ane i le taimi e toe ulufale ai i se a’oga fou, a ua telē se vaega o le a’oga ua misia.

I se tasi o a tatou ripoti i lenei mataupu, na folasia ai ni faamatalaga, mai i ripoti taualoa i le mataupu. E pei o nei:

1. E le itiiti i se 4000 fanau a’oga e aafia i lea faafitauli i tausaga taitasi.
2. O nisi e ta’i faaono ona sui a latou a’oga i le tausaga.
3. E iai se tamaitiiti e 15 a’oga na faamau ai le igoa i totonu o ni vaitausaga se lima.
4. O tamaiti nei e sili ona faaletonu a latou ausiga.
5. O tamaiti foi nei e tele faafitauli tau le amio pulea e maua ai.



Ripoti o le Vaiaso:

Bill Tuiloma ma le 'taaloga aulelei'

E tasi le igoa ua faamau nei i le tala faasolopito o le kalapu soka ta'uta'ua a Marseille e ese mai. E mautinoa e le o se igoa Farani, pe Egelani a o se igoa Samoa.

O le igoa o Bill Tuiloma na aliali a'e i le tausaga na se'i mavae, ina ua filifilia o ia i le ausoka a Niu Sila mo le sailiga o 'au e tauva i le Ipu a le Lalolagi, lea o loo faagasolo nei i Parasili (Brazil).

E le'i manuia taumafaiga a le ausoka a Niu Sila, ae na tua lelei mo le alii talavou Samoa ina ua valaau mai le kalapu e alu atu e saini sana konekarate, e avea ai ma se tama ta'alo faamasani a le kalapu ta'uta'ua.

Ua avea ai nei le alii talavou Samoa, 19 tausaga, ma uluai Niu Sila ua ulufale i lenei kalapu. Ua avea ai foi ia ma uluai Samoa e taulimaina sea faaeaea maualuga i le tala faasolopito o malo e lua.

Lata mai nei sana malaga asiiasi mai i lona aiga na faatalanoa ai e le Tagata Pasifika e tusa i lona nofo ai i Farani. Na ta'ua e Bill o se avanoa e le laumaua, ma o le mafuaaga foi lea o lona naunau e faamalie tuutuuga uma o le konekarate.

E ui ina misia lona aiga ma le olaga sa masani ai ae o loo taumafai lava e faa-masani i lona siosiomaga fou. Ua feoloolo foi lona malamalama i le faaFarani, lea na ia ta'ua e le o se gagana faigofie. E talanoa tagata uma i le faaFarani, o le mea foi lea e naunau ai e faalelei ona tomai i lea gagana.

O le taleni a le atalii, saunoa lona tamā o Maselino Tuiloma, na iloa mai lava a o laitiiti. E fialia tele e kiki le polo, poo le a lava le ituaiga polo e ave i ai. Na faapea loa ona saili se kalapu ma amata ai loa le

malaga ta'alo a le atalii. I totonu foi o le tulagalua ma le kolisi na faamalosi ai, alu a'i avea ma se sui faamoemoeina o lana kalapu soka, le Birkenhead United i Aukilani.

Na vaaia le faagaetia o le tina ma le tamā ona o lenei laasaga fou ua oo i ai le taumafai o le atalii.

Molimau le tina ia Lina Tuiloma i le suiga mo lo latou aiga, ae faapea foi le alii talavou, i aso a o a'oga sa tau saili se pasese, a o lenei ua faamanuiaina e ala i le konekarate ua mae'a ona saini mo se lua tausaga.

Ina ua faamaonia le malaga atu o Bill i Farani, na tele ni faamanuiaga mai ona aiga, uo ma pa'aga aemaise o lona faia'oga ia Paul Hobson. O Hobson sa ia faafaileleina mai le taleni a Bill amata mai lava i lona 8 tausaga.

Na molimau Hobson o se laasaga telē mo se tama talavou e le'i alu ese mamao ma lona aiga, ae malosi foi lona talitonuga e mafai e Bill ona faafetaui lenei lu'i. Na ia faafetaia foi le galuega a ona matua i le avea o ia ma se talavou fa'aaloalo ma amio pulea.

O lona naunauga foi ia avea Bill ma se tama ta'alo faapolofesa a o iai i totonu o le kalapu.

O le igoa Olympique Marseille o se tasi igoa e lavea i le saualuma o kalapu a Farani i le taaloga o le soka. E faatusa e Hobson le alu i Marseille o le alu i le kalapu a le Arsenal i Egelani.

O le taaloga o le soka o se taaloga aupito sili le muli'auloa e tagata i totonu o Farani, atoa ma le lalolagi. E le faatusatusaina ma le lakapi ma isi taaloga. O le mea foi lea e tulaga ese ai totogi o tama ta'a'alo soka mai le lakapi poo se isi lava fa'aagatama. O le alii soka



aupito maualuga lona totogi o Cristiano Ronaldo, o le tama Potukale; e 5 tausaga lana konekarate ma le kalapu a le El Madrid e \$206 miliona le aofai. Tusa lena ma se \$80 miliona tala Amerika lona totogi i le tausaga. Pito lea i ai le alii Sepania o Lionel Messi, e \$64.7 miliona tala Amerika i le tausaga. Ma faasolo ane ai i lalo le lisi umi o miliona.

O le tulai mai o le alii o Bill i lenei taaloga o se faata'ita'iga lelei mo le fanau o loo iai le taleni soka. O se faamalosi'au ia i latou e mafai foi ona latou uia lea auala e tasi. E pei ona ta'ua e Bill, e faale toatele ni fanau Pasefika e fialia i le soka i Niu Sila auā e lagolago e aiga le lakapi. Peitai ua aga'i lava ina feoloolo le numera o tama Samoa e pei o ia ua auai nei i kalapu, talu ina aliali a'e lona igoa i lenei sootaga ma Farani.

Afai ae sologa manuia taualumaga o lona faamoemoe, e ono avea Marseille ma faitotoa i se lumana'i lalelei mo Bill—e pei ona faaigoa ai e le lalolagi lenei taaloga.

Patipatia tautua a Patisepe Tuafuti i le Iunivesite a Aukilani

a'oga i gagana e lua. E pei ona silafia, ua toe amatalia nei lea tautua. E manatu Tuafuti o se tautua o loo mana'omia e Samoa i Niu Sila nei, aemaise o le lagolagoina o le polokalame, lea o loo faatupula'ia pea lona fuainumera o fanau Samoa e auai.

Ua silia i le 2000 le lola o tamaiti ua faamauina o latou igoa i le polokalame i totonu o Aukilani lava ia.

I lana galuega i Aukilani na avanoa ai e femalaga'i i le tele o atunuu o le lalolagi i le mataupu lava lea o a'oga i gagana e lua.

E moni la ua uma mai ma le galuega i Aukilani ae le faapea ua motusia atoatoa. O le a fa'aaogaina pea ona tomai e le iunivesite i soo se taimi e mana'omia ai.

Na ia ta'ua foi lona sauniuni atu mo lu'i fou o loo faatali mai i le Sonealofa ma le Ulimasao,

o ni mafuaaga autu o lana faamavaega.

O loo sauni Patisepe e malaga atu i Tutuila i se taimi o lenei vaiaso. O lona valaaulia i sana fesoasoani i le atiina a'e o le polokalame o a'oga i gagana e lua a le matagaluega o a'oga a Amerika Samoa.

Faatasi ma Patisepe nisi o uso a faia'oga ua filifili foi e faagata le tautua ona o nisi fuafuaga fou tauleaiga pe faalegaluega foi.



SONEALOFA: Patisepe ma le 'aufaauu, faatasi ma faia'oga e toalua, Hana ma Ailini i autafa.

Malo le tautua, ia faamanuia le Matai Faia'oga i fuafuaga mo le lumanai.

Failipoti: Saili Aukuso

TALA AITU O LE TAUMALULU

O LE POTU O LE TAMAITAI

(tala mai Niu Sila)

O le tausaga e 1943 i le masina o Aokuso na taunuu ai lo matou aiga i Aukilani i le vaa o le MV Pomare. Ou te manatua lelei le aso ma le taimi na matou taunuu mai ai auā o le taimi tonu lea na atoa ai le 8 o o'u tausaga. O o'u uso laiti e 5 le tasi ae 3 le isi, ma lo'u tuagane faato'ā 6 masina le matua. O se faife'au PIC agalelei na faataliina atu la matou aumalaga, e 17 matou, na tali uma i lona maota, ma faailoga ai lo'u aso fanau i lena lava afiafi i se keke lapo'ā lava.

A o sau le malaga mai Samoa na afe i Fiti ma faae'e ai ni isi foi pasese e fia malaga i Niu Sila. O le tasi o latou o se alii Maori ma lona toalua sa tafafao ai i lea taimi. Na faafeiloai ane e le alii Maori o ia i lo'u tamā ma fai ai sa la talanoaga. Na faamatala e le Maori i lo'u tamā le olaga i lona atunuu a o faalogologo ma le toto'a lo'u tamā i lenei alii e pei o sona faia'oga.

O Matiu le igoa o le alii Maori, e nonofo i Tokoroa ma lona aiga, e iai uma foi le to'atele o lona aiga i lea aai.

Na ofo ane e le Maori se galuega i lo'u tamā i le mea o loo faigaluega ai, o se fale fasimanu, e lelei le totogi. Na ia tuu ane nei i lo'u tamā lona tuatusi, e mafai ona matou o atu e nonofo faatasi ma lona aiga ma saili ai so matou fale i lena aai.

Na matuā fialia lo'u tamā i lea tonu. Ma na o se vaiaso na matou nonofo ai i le maota o le faifeau, ae sauni loa la matou malaga i Tokoroa. Na momoli matou e le faifeau.

Na matou taunuu i le afiafi, sa faatali mai matou e le uo fou a lo'u tamā, o lona toalua ma le fanau.

E le'i umi se taimi ae amata ona ou tau masani i lo matou siosiomaga fou. O se fale telē e ono potu, e lua potu matou te fa'aogaina, a o isi potu e tolu e nonofo ai le ulugalii ma le la fanau. Ma le potu e tasi e leai se isi e nofo ai. O le potu lea e sosoo ma le potu lea ua matou nonofo ai ma o'u tei laiti. Na ou fai i lo'u tina pe aisea e le aumaia ai le potu lea ou te fa'aogaina, ae fai mai e pule lava le ulugalii e ona le fale.

Mai lena taimi na ou tau lagonaina ai e iai ni mea lilo a le fale ae ou te le'i manatu mamafa i ai. O le isi mea, e le o Samoa lenei, o Niu Sila.



I le tasi aso a o malaga le ulugalii ma le la fanau i se faalavelave—ae matou faamuli ma o'u matua, na valaau mai lo'u tamā ou te nofo e vaai lelei nai o'u tei ae se'i o e fai mai sa matou faatau i le taulaga faatau. Ua ou fialia nei ua tau le mea ua leva ona ou manao i ai, ou te fia matamata lelei i le fale ma ona foliga. Na ou tu nei i luga—ina ua momoe o'u tei laiti—ma amata loa la'u su'esu'ega, ua susu'e atu lea potu, susu'e atu lea potu, seia oo atu i le potu lea e leai se isi e nofo ai.

Na ou iloa e loka le potu lea i se ki, ae na sa'o lelei la'u mate, o le ki o loo teu e le ulugalii i totonu o se tulimanu o le la potu. Lea ua mau i lo'u lima. Na ou tu nei i luma o le potu ma momono loa le ki i le pu o le faitoto'a. Na ou fiu e mimilo le ki e le matala, ae i la'u toe taumafaiga na fiti ai le loka, ma ou tatalaina loa.

Na muamua lava tau la'u tilotilo i le ata o se tamaitai Maori o loo tautau mai i luga o le puipui i le itu tauagavale, e foliga o loo tilotilo sa'o mai ia te a'u, ma ua oso ai ma lo'u li'a, pe a ma se 50 ona tausaga, e fai lona ofu togiga peisea'i o se tausima'i.

Na faasolo la'u vaai i le isi tulimanu o le potu. E foliga o le potu pito lapo'a lava lea o le fale atoa, e iai le moega telē ma pusatū e fai lona fa'ata manaia lava; faato'ā ou vaai lea i se f'a'ata faapea. E iai ma le nofoa telē lava i autafa o le faamalama telē pa'epa'e. E pei lava o se potu e nofo ai se isi. Na ou tuumuli nei ina ua uma ona toe loka lelei le potu, ma toe tuu lelei le ki i le mea na aumai ai.

I le taeao po lava o le aso na sosoo ai na ou lagonaina ai se pa'ō uiga ese. O le pa'ō e masani ai la'u faalogo i Samoa, pe a salu lo matou fale e lo'u tinamatua.

Na ou faalogo teisi, e sa'o lava, o le tagata o loo ia saluina le fola o le fale. Na ou faapea o lo'u tina, ma ou oso ese nei ma lo'u moega ma tatala loa le potu. Na faasolo la'u vaai i le vaipotu o laupapa iila eena mūmū e leai ma se faailoga o le pa'ō na ou faalogoina. Ua sau lo'u fefevale.

Na tau la'u vaai i le faitoto'a o le potu. Na tau pe lou fatu, o loo matala.



Na ou me'i faavave i totonu ma loka loa le potu ma ou toe foi i lo'u moega ma pulou ta'ai lo'u ieafu. I le taeao na ou faasiusiumata ai i le faitoto'a o le potu, o loo mau lelei lava. Ou te le talitonu.

Ou te le'i ta'uina i se isi ona o lo'u fefe i lo'u tamā. Na ia folafola le fuega o a'u pe a ou alu i le potu lea pe sagolegole i le fale o le aiga. E tasi le vaiaso e va ai ae ou toe lagonaina foi le pa'ō lava lea e tasi. Ou te le'i toe oso i fafo e vaai.

Pei se tala fialia i o'u taliga ina ua maua le galuega a lo'u tamā i Aukilani, o lana uo o loo su'e ni tagata faigaluega a la latou kamupani. Na fesoasoani le uo a lo'u tamā i le su'ega o so matou fale i Aukilani.

Na ou te'i i le aso na matou ulufale ai i lo matou fale fou. E tutusa lelei fausaga o le fale ma le fale lea sa matou iai i Tokoroa. Na matou feiloa'i ma le tamaloa e ona le fale, na ia tuu ane i lo'u tamā ki o le fale ma lana tala, e iai mea i totonu o le fale e lelei ona tuu ai pea, o ni mea lava o le fale na tuu ai e le aiga na faatauina ane le fale ia te ia.

Na fesili lo'u tamā poo a ia mea. Na faamatala le tamaloa e faapea o le ata o se tamaitai, o se pulou ma se tootoo.

Na taliē le tamaloa ma lo'u tamā, ma faapea atu le tala a lo'u tamā, e lelei foi e le toe su'ea sona pulou i le la. A o a'u ua le to'a lelei lo'u mafaufau.

Na matou maua le ata i totonu o le tasi potu. Na tasi lava la'u vaai o'u manatua le ata o le tamaitai i le potu o le fale o lo matou aiga Maori i Tokoroa. Pei uma lava o le tagata lea e tasi. Ae foliga e talavou i le ata lea.

Na ou faamatalaina nei i lo'u tina la'u tala. Ai foi ua fefevale ai ia, auā na uma ane ua le fia nofo ai i le potu, ona matou nonofo lea i isi potu e tolu. E leai se isi na te solia le potu lea. E leai foi se isi na fesili pe mafua i se a.

E le teua e se isi le potu auā e mamā faasoloatoa i aso uma. Na o le matou pusi e fai ma oso i ai i totonu. E foliga e tatala mai i ai e se isi le faitoto'a.

Ua leva lava na aso, ae na ou maua le tala'aga atoa i sa'u su'esu'ega. O le tamaitai Maori sa teufale i le aiga papalagi lea e ona le fale, na maliu ai i le potu lea i se ma'i oso. O le tina lava lea o le uo Maori a lo'u tamā, lea e ona le potu na ou solivale ona o lo'u su'esu'evale.

E le'i toe iai lava ma se mea na tupu a o matou nonofo ai i le fale, seia matou o ese ai ina ua maua lo matou lava fale faatau.

Ae na ou maua tala o le fale pito faatau soo lea i Ponsonby, e le atoa se tausaga e nonofo ai se aiga ma toe faatau atu.

Sponsored by Evaleon Books

LOU TALA FA'ASOLOPITO SAMOA HISTORY



22—28 Iuni

22
1968 Folafofa se lauliliuga o le faiga o A'oga i Samoa

23
2012 Apia. Malo Sikotilani ia Samoa, 17-16

1999 Faamaonia soligatulafono a le 33 alii Salamumu mai le 44 na molia ona o se faaiuga a le nuu na afaina ai nisi

1973 Ta'usalaina e le Faamasinoga a le Lalolagi Farani i ana faataitaiga o pomu niukilia i le Pasefika

1927 Taofia i Apolima ni sui o le Mau i le pule a le tulafono

24
1936 Soloia e Turnbull le poloaiga e faalagi ai le fouvale o le Mau

25
1994 Apia. Malo Manu Samoa

ia Uelese. 34-8

1842 Asi mai e George Taufaaahau o Toga le lotu Uesiliana

26
1988 Maliu Aggie Grey i lona 90 tausaga o le soifua

1917 Lulu se mafui'e malosi tupu ai se galulolo, malelemo nisi

27
1925 Taunuu i Apia faaunu'u a Tupua Tamasese Lealofi III

1891 Tuumalo Tui Aana Tupua Tamasese Titimaea

28
2012 Umusa malumalu Sione Uesile \$7 miliona i Faleula

2002 Apia. Malo Manu Samoa ia Toga, 31-13

1945 Matautu, Savaii. Lotu Faamanatu 100 tausaga faaliliuga o le Tusi Paia

O LE PAPA MA LE LAUU

E le o le papa na ta e Mose i le lauu i lona ita, a o le papa ma le lauu na faamalumalu i le galuega.

E molimau upu o le pese, 'Fai mai o lalo lava o le talie, i talaane o le fale vali e, na punonou ai o alii o le Komiti; ua ta'ua o le Papa o Misi.'

O loo iai pea le papa, a ua leai se fale vali, leai se talie poo sona sui. A o le sini o le fe'au na fatu i ai le pese ua maua'a i papa o lotu o Samoa tapua'i e masani i le Tusi Paia Samoa.

Fai mai o Avao le tasi nofoaga na galulue ai misionare i le faaliliuina o le Tusi Paia i la tatou gagana.

I le 1945 na fai ai le lotu faamanatu na usu ai e le kolisi a Leulumoega le pese e ana upu ua ta'ua i luga. O misionare o le Tusi Paia e ta'u ai i latou sa gafa ma le galuega. O suafa nei o Misi: Uilisone, Mare, Nisapeti, Paueli, Tana, Tei, Matone, Ite, Ale, Milo, Tisome, Hapati, Talamoni, Sitanile, ma le na iloga sona sao, o Misi Parate. O tamalii Samoa sa lagolagosua: Malietoa Talavou, Euta Petaia, Leota Penitala, Mala'itai Leuatea, Vaaelua, Maiava, ma Soalo.

Molimau le tusi a Fauolo i le tala i le papa ma le talie. "O le komiti tofia sa feagai ma le galuega o le toe iloiloaina o le faaliliuga a o le i auina atu e lolomi: o Misi Parate, Misi Tana, Misi Nisapeti, Misi Mare ma Misi Uitimē. O i latou ia na latou faaagaina tele le papa i lalo o le talie, i gatai tonu o le mea o tu ai le maa faamanatu o le Tusi Paia, i Avao i le Ituotane, ona e mālū i aso lagilelei. A ua fai lea ma mea e faaigoa ai e tagata le fasi eleele lea o le 'Papa o Misi'."

O le talie na mafuli i le afā o le 1966. Ona fa'aaoga lea o le tafu'e o le talie e fai ai le pulelāa talie ina ua fausia se falesa fou o Avao e le faifeau o Tavita Faaiuas. O loo tu pea le falesa ma lona pulelāa talie. Molimau le tusi a Oka Fauolo.

Ua fetau tele lea fuafuaga mo se lauu sa fai sona sao taua i le tusi na iloa ai e Samoa faitautusi. Faafetai ia Soop Paitomaleifi mo le ata.



NIUPAC PUBLICATION

Email: evaleon@extra.co.nz
Phone: (09) 269-6186
Postal: PO Box 43122
Mangere Town Centre,
AUK 2153

All rights reserved. This bulletin and its content is protected by copyright laws of New Zealand and international conventions. Except for educational purposes, any other activity pertaining to its use is prohibited. NIUPAC 2014

Editors:

Levi Tavita
evaleon@extra.co.nz

Muliagatele Vāvāo Fetui
v.fetui@auckland.ac.nz

Saili Aukuso
saili.puletini.aoga.ola@gmail.com

Sponsors:

New Zealand Lottery Commission

Evaleon Books & Niupac Publishing

Whealers Books (NZ)

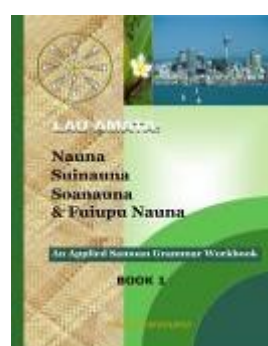
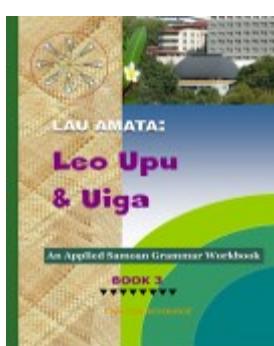
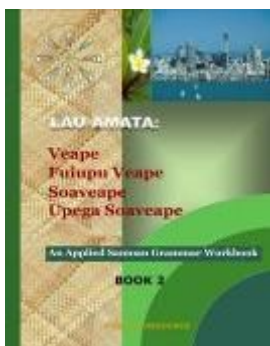
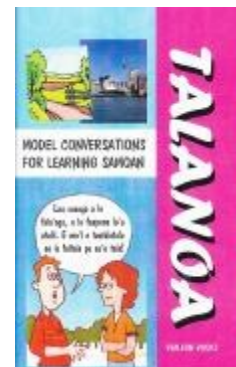
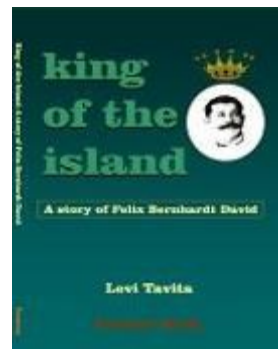
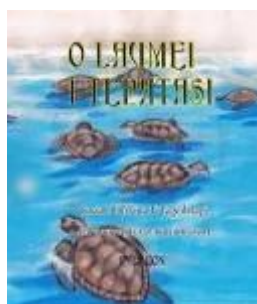


EVALEON BOOKS & NIUPAC PUBLISHING

Telefoni (09) 269-6186. Imeli: evaleon@extra.co.nz



Tautua e ala i le gaosia o alaga'oa mo a'oga (tusi mo le a'oa'oina o le faitau i le gagana Samoa, tusi e a'oa'o ai gagana, kalena, posters, yearbooks, brochures. E tautua fo'i i le fa'aliliuga o gagana, ma le tapenaina o ni tusi e fia lomia i so'o se sionara o fatuga.



Lau Amata:
(i tusi e tolu)
2011, 2012
O se folasaga o vaegamea o le gagana, leo, upu ma uiga i sona aotelega. Fa'atasi ma galuega e su'esu'eina ai le fanau a'oga.



All our books are distributed by the University Bookshop Ltd, Auckland City. Contact: www.ubsbooks.co.nz/
& Wheelers Books NZ. Contact: www.wheelersbooks.co.nz

Ask for our Latest publications

UILI FAU UPU

Saili tali o fesili o lo'o i lalo.
Pule oe pe sipela i luma
(clockwise) po'o tua
(anticlockwise).
E sa le feosoosofa'i.

1. Tusi mai ni soa se tolu
o le upu *mago* i le Igilisi:

2. Su'e le upu *ola* ma tusi
uma ni ona fausaga.
ft., faaola

3. Su'e le upu *masalo* ma tusi
sona faamatalaga:

4. Tusi uma upu/ fuiupu
e ta'i 4-8 mata'itusi,
ma o latou soa i le
Igilisi (English).

(E faitaulia ma upu ua
ta'ua i le 1, 2 & 3)

Lelei atoa = 12 upu
Lelei tele = 8 upu
Lelei = 6 upu

SUDOKU #18 (TAALOGA I NUMERA)

	6	7	4		9		3	
		8		1		4		9
				8			5	
	9			3			6	7
		1	6		8	9		
7	8			9			1	
	3			6				
8		2		4		6		
	7		8		3	5	4	

Fa'atumu
pusa numera
(tama'i
sikuea) i
fuainumera
1 i le 9.
Ia uma ane le
galuega ua
maua atulaina
ta'itasi
(tu, fa'alava)
o iai le 1 i le 9.
E tofu le
atulaina ma
lona
fa'atulagaga
e ese mai le isi.

FAIGOFIE/ FEOLOOLO/ FAIGATA

TALI GALUEGA OLA 17

UILI FAU'UPU 17

1. lama—tree (candlenut);
lama—ink for tattoo;
lama—look out in order to
catch; lama—fishing by
torchlight
2. twilight—mālama
3. malamala (nauna). O fasi
laau laiti e matamata ai le afi,
o nutigalaau e totoe mai i
galuega a le tufuga. Tago e
faaputu uma malamala na e
aogā e matamata ai le umu.
4. mala—plague; mala—

tragedy; malama—
break of day; lamala—
drought; lamalama—to
look out in order to
catch; a malama—
when (day) breaks

TALI SUDOKU #17

1	6	7	4	5	9	2	3	8
5	2	8	3	1	6	4	7	9
9	4	3	7	8	2	1	5	6
2	9	4	1	3	5	8	6	7
3	5	1	6	7	8	9	2	4
7	8	6	2	9	4	3	1	5
4	3	5	9	6	1	7	8	2
8	1	2	5	4	7	6	9	3
6	7	9	8	2	3	5	4	1

TA'U MAI:

O Aukilani e iai
le vaauga lenesi;
lausilafia i le
igoa Tula o le Laau tutasi (One
Tree Hill), ona o le paina sa tu
ai i le tumutumu. A ua leva ona
faaigoa e Maori ia Maunga
Kiekie. Na tipi le paina e se alii
Maori e faailoa ai lana tetee i
pulega a papalagi.

TALI PASO #17

L	A	V	E	A	L	E	O	T	A
L	E	A	F	A	T	E	N	O	
L	E	F	A	F	A	A	M	O	E
A	V	E	L	E	L	S	S		
M	A	U	T	U	I	L	A	G	I
I	L	O	A	I	I	I	L		
I	A	L	A	F	U	A	I		
L	A	M	A	A	L	S			
E	S	E	I	O	N	A	O	M	I
M	O	O	G	O	S	O	L		
I	A	F	A	O	S	U	L	I	

© PasoSama, 2014

PASO I GAGANA E LUA

Fa'atumu le paso i upu **Peretania** Fill the crossword
with **English** words/names—unless stated otherwise.

1	2		3			4	5		6	
					7					
8		9		10		11		12		13
14	15									
16				17						
		18								
19	20			21					22	
23			24					25		
		26			27		28		29	
		30								
31									32	

Fa'alava~Across

1 Fatusolo:
Selina Ai? (5)

4 Soka:
Lionel Ai? (5)

10 augaoi i le
sami (7)

14 fola pito i
luga (5)

16 se sionara
musika (3)

17 se itumalo Kanata (7)

18 se apulupulu pipii (3)

19 tina o tagata uma (3)

21 igoa Aealani mo Aealani
(4)

22 faapuupuu Allen (2)

23 upu Farani mo le
'the' (2)

24 faalagiga o soo se
faia'oga tamaitai (2)

26 motusia, faagata (9)

31 Soka:
Cristiano Ai?
(7)

32 o mea
uma (3)

Lalo~Down

2 a o (sooupu) (2)

3 tele (soaveape) (2)

5 se periota umi lava
o le taimi (3)

6 ave i le
tulafono (3)

7 Lakapi:
Tevita Ai? (2)

8 Tall Ferns:
Kalani Ai? (7)

9 apu (5)

10 gaosi ni mea
(7)

11 taulaga Niu
Sila faailoa ai tu a Maori (7)

12 manusina (4)

13 fula (7)

15 se isi ta'u o le tamā (2)

20 faapuupuu mataupu:
enisinia taavale (English) (2)

24 maoa'e le telē (4)

25 Igoa ata tifaga: Life of ____
(2)

27 eleele pipii ai le mutia (3)

28 faailonauna: i, iā (2)

29 suau'u (3)

30 fai (2)

Manatua: E faatumu le paso i upu Peretania

Ta'u mai le atunuu e ana le
fu'a lenesi ma le mea o loo
fai ai. Faamatala atili.

POLE ma PAPA

Papa, se'i fai
mai si na au
solo mafaufau
lena . . .

Se'iloga e
Tetele le Pogisa
ona faato'a iloa
lea o fetu pupula

Se pei a o le
upu lena a le
isi tamaloa. . .
Ae leai se mea
o iai, se'i e fai
tasi foi